

達權總社紀念盛況

維城訊：本埠達權總社，於十月十一日，舉行第四十三週年紀念慶典。事已前報。當日，達權總社，在維多利亞大酒店，舉行盛大慶祝。出席者，有：達權總社全體同仁，及各界人士。當晚，達權總社，在維多利亞大酒店，舉行盛大慶祝。出席者，有：達權總社全體同仁，及各界人士。當晚，達權總社，在維多利亞大酒店，舉行盛大慶祝。出席者，有：達權總社全體同仁，及各界人士。

哀謝

先考陳植生李公府君，於民國四十七年六月廿三日，以病終於家，享壽五十八歲。不孝等，親親親友，均極哀悼。茲擇於十月十六日，在維多利亞大酒店，舉行公祭。屆時，請親友蒞臨。此佈。

域多利中華會館公映

「一江春水向東流」籌募經費啟事
本館於今年八月間，為慶祝本會百年週年紀念，曾舉辦籌募經費之盛會。當時，蒙各界人士，踴躍參加，不勝感荷。茲為籌募經費，特於十月十六日，在域多利中華會館，公映「一江春水向東流」。

代東

本支社謹訂十一月九日午後一時舉行第四十週年紀念典禮。屆時，請全體同仁，踴躍參加。此佈。

代東

本支社謹訂十一月廿六日(星期日)下午四時舉行成立一週年紀念典禮。屆時，請全體同仁，踴躍參加。此佈。

代東

本支社謹訂十一月廿六日(星期日)下午四時舉行成立一週年紀念典禮。屆時，請全體同仁，踴躍參加。此佈。

代東

本支社謹訂十一月廿六日(星期日)下午四時舉行成立一週年紀念典禮。屆時，請全體同仁，踴躍參加。此佈。

代東

本支社謹訂十一月廿六日(星期日)下午四時舉行成立一週年紀念典禮。屆時，請全體同仁，踴躍參加。此佈。

滿地可報復刊

滿地可，加拿大社電。北美洲最大之中文報，因工潮而停刊。現已復刊。該報負責人，亦已談妥妥當。該報工人，均屬擁有十萬名會員之工會會員。

慈善金庫募捐

奧太瓦，十四日加拿大社電。聯合慈善金庫募捐運動，已在加國各城市舉行。各處不同，成績頗好。卑詩省省府，亦已撥款。協助募捐。

新建平房屋出賣

喜市定東夾，Renfrew Ave. 隔。新建士德哥平房屋。大客廳并餐室。門前庭。兩個睡房。全部土庫。約一千方尺。取價一萬四千。請與後列洽商。Bert Darlington, HA 7511, Richards Akroyd & Gail Ltd. CH. 3125

餐館生意連實業出賣

本餐館在沙省南部，二千市打。向來生意興旺。有自來水。有天然地氣。舖位寬敞。有廚房。有廁所。有意買者。請來面議。General Cafe, Estevan, Sask.

咖啡濕出賣

位於奧太瓦，有地方。有五年批。舖位寬敞。有廚房。有廁所。有意買者。請來面議。General Cafe, Estevan, Sask.

咖啡濕出賣

位於奧太瓦，有地方。有五年批。舖位寬敞。有廚房。有廁所。有意買者。請來面議。General Cafe, Estevan, Sask.

咖啡濕出賣

位於奧太瓦，有地方。有五年批。舖位寬敞。有廚房。有廁所。有意買者。請來面議。General Cafe, Estevan, Sask.

咖啡濕出賣

位於奧太瓦，有地方。有五年批。舖位寬敞。有廚房。有廁所。有意買者。請來面議。General Cafe, Estevan, Sask.

CHONG LUNG CO.
174 E. Pender St. Phone MU 5-9041
Vancouver 4, B.C.

ONDOY & BROS
TV & RADIO SERVICE
Antenna, Alteration, Installation, & Repair
359 1/2 Powell St.
Vancouver 4, B.C.

雲★華★高★準★
生隆棧炮竹大發行
總代理：香港廣隆炮竹廠
總代理：加拿大顯市砲竹廠
總代理：美國加拿大砲竹廠
總代理：美國加拿大砲竹廠

第一家臘味製造廠
A 1 MEAT MARKET
761 Hastings St. E.
Phone MU. 4-0733 Vancouver, B.C.